



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

КОМИТЕТ ПО ПРОБЛЕМАМ СЫРЬЕВЫХ ТОВАРОВ

Шестьдесят восьмая сессия

Рим, 14 - 16 июня 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ О КОМПЕТЕНЦИИ И ПРАВЕ ГОЛОСА, ПРЕДСТАВЛЕННОЕ ЕВРОПЕЙСКИМ СОЮЗОМ (ЕС) И ЕГО ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ

1. **Организационные вопросы**
 - a) Утверждение повестки дня
Компетенция: государства-члены Право голоса: государства-члены

2. **Состояние мировых рынков сельскохозяйственных сырьевых товаров**
 - a) Заявление от имени Генерального директора
 - b) Текущее положение и прогноз
Компетенция: смешанная Право голоса: ЕС
 - c) Последствия финансового кризиса для рынков сельскохозяйственных сырьевых товаров
Компетенция: смешанная Право голоса: ЕС

3. **Изменения в политике, оказывающие воздействие на рынки сельскохозяйственных сырьевых товаров и торговлю ими**
 - a) Многосторонние торговые переговоры в рамках Всемирной торговой организации (ВТО)
Компетенция: ЕС Право голоса: ЕС

В целях сведения к минимуму воздействия процессов ФАО на окружающую среду и достижения климатической нейтральности настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам и наблюдателям приносить свои копии документа на заседания и не запрашивать дополнительных копий. Большинство документов к совещаниям в рамках ФАО размещено в Интернете по адресу: www.fao.org

- b) Меры, предпринимаемые в связи со значительными колебаниями мировых цен на сырьевые товары – опыт и изменения в политике в национальном и международном масштабе

Компетенция: ЕС

Право голоса: ЕС

- c) Иностраные инвестиции в сельскохозяйственное производство

Компетенция: смешанная

Право голоса: ЕС

4. Международные меры в области сельскохозяйственных сырьевых товаров

Компетенция: смешанная

Право голоса: ЕС

- a) Функции и порядок работы Комитета по проблемам сырьевых товаров и межправительственных групп по сырьевым товарам

Компетенция: смешанная

Право голоса: государства-члены

- b) Определение приоритетных направлений деятельности в рамках круга ведения Комитета по проблемам сырьевых товаров

Компетенция: смешанная

Право голоса: государства-члены

5. РАЗНОЕ

- a) Любые другие вопросы

Компетенция: смешанная

*Право голоса: ЕС**

- b) Выборы Председателя и заместителей Председателя

Компетенция: государства-члены

Право голоса: государства-члены

- c) Меры по подготовке к шестьдесят девятой сессии

Компетенция: смешанная

Право голоса: государства-члены

6. Утверждение доклада

Компетенция: смешанная

Право голоса: ЕС

*Будет представлена дополнительная информация